

Środa, 6 lipca 2011 r.

ZAŁĄCZNIK

Wspólne oświadczenie Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie tabel korelacji

Porozumienie osiągnięte w ramach rozmów trójstronnych w dniu 20 czerwca 2011 r. między Parlamentem Europejskim a Radą w sprawie wniosku dotyczącego dyrektywy ułatwiającej transgraniczną wymianę informacji na temat wykroczeń mających znaczenie dla bezpieczeństwa drogowego nie przesądza o wyniku toczących się międzyinstytucjonalnych dyskusji w sprawie tabel korelacji.

Oświadczenie Komisji w sprawie tabel korelacji

Komisja przypomina, że zależy jej, by państwa członkowskie tworzyły tabele korelacji łączące przyjmowane środki transpozycji z przedmiotową dyrektywą UE i by przekazywały informacje o tych tabelach Komisji w ramach transpozycji prawodawstwa UE – w interesie obywateli, lepszego stanowienia prawa i zwiększania jego przejrzystości oraz w celu pomocy w analizie tego, na ile przepisy krajowe są zgodne z przepisami unijnymi.

Komisja wyraża ubolewanie z powodu braku poparcia dla zawartego we wniosku dotyczącym dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady wprowadzającej ułatwienia w transgranicznym egzekwowaniu prawa dotyczącego bezpieczeństwa drogowego zapisu mającego na celu wprowadzenie obowiązku sporządzania tabel korelacji.

Komisja, w duchu kompromisu i z myślą o zapewnieniu natychmiastowego przyjęcia wspomnianego wniosku, jest skłonna zaakceptować zastąpienie przepisu mówiącego o obowiązku tworzenia tabel korelacji stosownym motywem zachęcającym państwa członkowskie do takiej praktyki.

Jednak stanowisko Komisji w odniesieniu do tego aktu nie może być traktowane jako precedens. Komisja będzie nadal dokładała starań, by znaleźć – wraz z Parlamentem Europejskim i Radą – odpowiednie rozwiązanie tej horyzontalnej kwestii instytucjonalnej.

Oświadczenie Komisji na temat wytycznych dotyczących bezpieczeństwa drogowego

Komisja przeanalizuje potrzebę opracowania wytycznych na poziomie UE, aby zagwarantować większą spójność w egzekwowaniu przepisów ruchu drogowego przez państwa członkowskie przy pomocy porównywalnych metod, praktyk, standardów i częstotliwości kontroli, w szczególności przepisów dotyczących nadmiernej prędkości, jazdy pod wpływem alkoholu, niestosowania pasów bezpieczeństwa oraz niezatrzymania się na czerwonym świetle.

Wieloletnie ramy finansowe na lata 2007-2013 ***

P7_TA(2011)0326

Rezolucja legislacyjna Parlamentu Europejskiego z dnia 6 lipca 2011 r. w sprawie projektu rozporządzenia Rady w sprawie określenia wieloletnich ram finansowych na lata 2007-2013 (16973/3/2010 – C7-0024/2011 – 2010/0048(APP))

(2013/C 33 E/42)

(Specjalna procedura ustawodawcza – zgoda)

Parlament Europejski,

— uwzględniając projekt rozporządzenia Rady (16973/3/2010),

— uwzględniając Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami ⁽¹⁾,

⁽¹⁾ Dz.U. C 139 z 14.6.2006, s. 1.

Środa, 6 lipca 2011 r.

- uwzględniając wniosek o wyrażenie zgody przedstawiony przez Radę na mocy art. 312 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (C7-0024/2011),
 - uwzględniając pytania wymagające odpowiedzi ustnej skierowane dnia 20 maja 2010 r. w imieniu Komisji Budżetowej do Rady (O-0074/2010 - B7-0310/2010) i do Komisji (O-0075/2010 - B7-0311/2010) oraz debatę na posiedzeniu plenarnym w dniu 15 czerwca 2010 r.,
 - uwzględniając swoją rezolucję z dnia 22 września 2010 r. w sprawie wniosku dotyczącego rozporządzenia Rady określającego wieloletnie ramy finansowe na lata 2007-2013 ⁽¹⁾,
 - uwzględniając art. 75 oraz art. 81 ust. 1 Regulaminu,
 - uwzględniając zalecenie Komisji Budżetowej (A7-0253/2011),
- A. mając na uwadze, że w wyniku wejścia w życie Traktatu z Lizbony należy zmienić istniejący instrument prawny, który określają wieloletnie ramy finansowe,
- B. mając na uwadze, że każda instytucja wzięła ten wymóg pod uwagę:
- Komisja przedstawiła tzw. „pakiet lizboński” obejmujący wniosek dotyczący rozporządzenia Rady określającego wieloletnie ramy finansowe na lata 2007-2013, projekt porozumienia międzyinstytucjonalnego o współpracy w sprawach budżetowych oraz projekt zmiany rozporządzenia finansowego,
 - Rada sporządziła projekt rozporządzenia Rady w sprawie określenia wieloletnich ram finansowych na lata 2007-2013,
 - Parlament skierował pytania ustne, przyjął rezolucję i podjął próbę przedyskutowania „pakietu lizbońskiego” z innymi instytucjami w ramach trójstronnych rozmów podczas procedury budżetowej 2011,
- C. mając na uwadze, że Parlament uważa, iż obecne porozumienie międzyinstytucjonalne w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami nadal obowiązuje do czasu wejścia w życie nowego rozporządzenia w sprawie określenia wieloletnich ram finansowych, z wyjątkiem artykułów, które stały się nieaktualne w następstwie wejścia w życie Traktatu z Lizbony,
- D. mając na uwadze, że pomimo wysiłków urzędujących prezydencji belgijskiej i węgierskiej Rada nie wykazała gotowości do przystąpienia do negocjacji w sprawie „pakietu lizbońskiego”, tak jak przewiduje to art. 312 ust. 5 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,
- E. mając na uwadze, że zaproponowane przez Radę zmniejszenie stopnia elastyczności wieloletnich ram finansowych poskutkowałoby ograniczeniem uprawnień i prerogatyw przysługujących obecnie Parlamentu,
- F. mając na uwadze, że Traktat z Lizbony nie zakładał ograniczenia prerogatyw Parlamentu oraz że Parlament nie jest przygotowany na zaakceptowanie takiego ograniczenia,
1. odmawia wyrażenia zgody na projekt rozporządzenia Rady w sprawie określenia wieloletnich ram finansowych na lata 2007-2013;
 2. zobowiązuje swojego przewodniczącego do ogłoszenia zamknięcia procedury ustawodawczej oraz do przekazania stanowiska Parlamentu Radzie, Komisji i parlamentom narodowym.

⁽¹⁾ Teksty przyjęte, P7_TA(2010)0328.